



台中市水滸儲蓄互助社

發行人：李昭府 理事長

服務時間：週一至週五 9:00~18:00

地址：406 台中市北屯區平德路 115 號 2 樓

電子信箱：sui.nan@msa.hinet.net

電話：04-22963755 傳真：04-22917993

手機：0912-046370 LINE ID：22917993

印刷品

第 115 期通訊

創刊：82 年 01 月

出刊：113 年 06 月



FB 粉絲專頁



水滸社網站



—113 年度第二次— 《社員常年教育活動》

行程概要

7 點集合出發



峨眉湖風景區
乘船遊湖



午餐
(蘇家品園)



玻璃工藝館、
麗池日式公園、熱鬧市集



城隍廟口特色
美食、名產採購



晚餐(苗栗)



平安返家



峨眉湖風景區



玻璃工藝館



城隍廟口美食

地點：新竹一日遊

日期：113/8/17 (六)

人數：120 人 (社員優先報名)
(額滿為止)

費用：社員 **\$700 元**

非社員 **\$1300 元**

(費用包含：午晚餐、船票、旅平險、車資)

開放報名時間：113/6/25(二)起

注意：一律採電話或現場報名

歡迎社員踴躍報名參加！



【國外旅遊 part 1】 名古屋童話世界

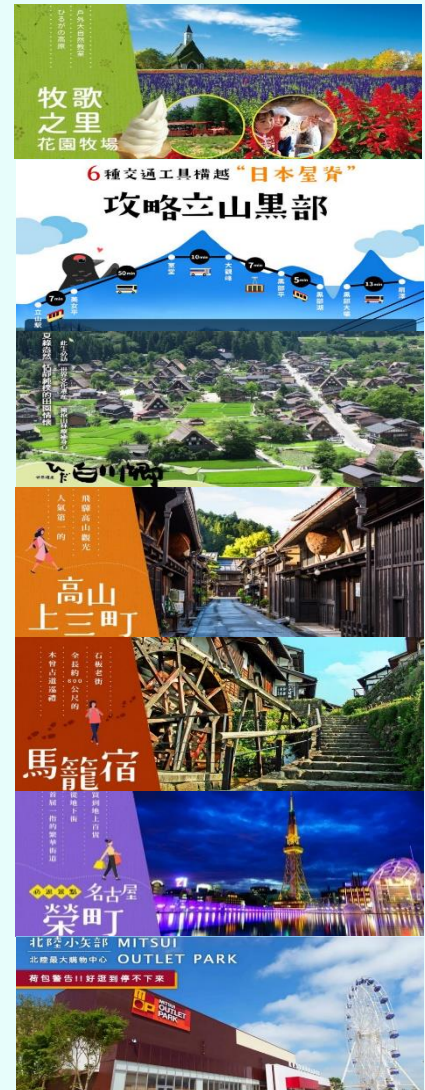


牧場動物大集合、黑部立山、夏日採果樂五日遊

出發日期：**9/12**(四)~**9/16**(一)

承辦旅行社：富達旅行社

- 第一天** 台北桃園國際機場／名古屋中部空港→標高1,000m 的高原自然美景～牧歌之里～花田之美～體驗擠澤西牛奶、贈送遊園小火車、人氣冰淇淋→高山或下呂
- 第二天** 高山上三之町古街散策【國家選定重要傳統的建造物群保存地區】→聯合國世界文化遺產～白川鄉合掌村→北陸小矢部三井OUTLET→金澤或富山
- 第三天** 黑部立山連峰～立山【電纜車】／美女平【高原巴士】／室堂【隧道巴士】／大觀峰【空中纜車】／黑部平【黑部地下纜車】／黑部湖【徒步】／黑部水庫【關電隧道 電氣巴士】／扇澤
- 第四天** 夏日採果樂→江戶宿驛古道～木曾馬籠宿（凍結江戶時代昔日風采，置身其間宛如進入時光隧道）→免稅商店→名古屋市區～自由夜訪榮町商店街
- 第五天** 飯店→名古屋中部空港／桃園國際機場



說明

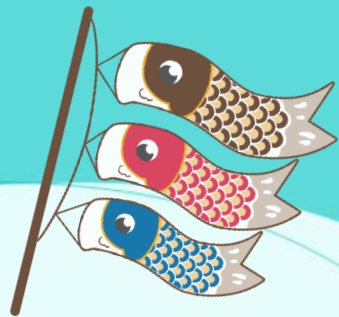
團費：**\$43,400** 元
 報名費：\$3,400 元
 人數：31人(額滿為止)
 費用已包含：機場稅、燃油費、保險、領隊服務費、機場接送
 開始報名時間：**113/06/25(二)**
 注意：**一律採電話或現場報名**

旅遊 專案 貸款

貸款金額：最高\$40,000.
 年利率：**0%**
 最長期數：**10**期(每期1個月)
 還款首期為 113年10月
 ※申請需攜帶印章及身分證至本社辦理



【國外旅遊 part 2】 北海道薰一夏



幸福、花海、瀑布、運河、螃蟹放送五日遊

出發日期：**9/25**(三)~**9/29**(日) 承辦旅行社：富達旅行社

- 第一天** 桃園國際機場（第二航廈）→千歲空港／著名打卡點~幸福車站【贈送：每人一張前往幸福的車票】／日本唯一植物性溫泉十勝美人湯溫泉◆露天風呂(或)SAHORO 渡假村麥飯石の湯
- 第二天** 薰衣草の故郷~富田農場／日本絕景~白金青池·日光下的愛麗絲藍／森林精靈的露臺/四季彩之丘~美瑛花卉貼布美景~可愛羊駝牧場／自由前往~平和通公園
- 第三天** 大雪山國立國家公園~日本百選瀑布~銀河.流星瀑布／免稅店／圓山公園~北海道神宮／傳奇美學建築師~安藤忠雄 X 頭大佛.摩艾石像.巨石陣/ 車經~日本重要文化財~時計台~紅磚廳舍~大通公園~今夜可自行前往狸小路商店街、薄野商圈
- 第四天** 小樽運河紅磚倉庫群~銀之鐘咖啡【贈飲：北海道香醇咖啡+哈囉 KITTY 咖啡杯】~北一硝子館、音樂館、百年蒸氣時鐘、北菓樓、六花亭／昭和新山~山光水色~洞爺湖畔散策／北海道最大渡假飯店★留壽都 Resort★~游泳池、大浴場溫泉、震撼人心光與聲藝術投影秀、迷戀 25 萬顆寶石閃爍點燈、雙層旋轉木馬(或)洞爺溫泉(或)登別溫泉
- 第五天** 北海道最大~北廣島三井 OUTLET／千歲空港→桃園國際機場



說明

團費：**\$46,400** 元
 報名費：\$6,400 元
 人數：31 人(額滿為止)
 費用已包含：機場稅、燃油費、保險、領隊服務費、機場接送
 開始報名時間：**113/06/25(二)**
 注意：**一律採電話或現場報名**

旅遊 專案 貸款

貸款金額：最高\$40,000.
 年利率：**0%**
 最長期數：10 期(每期 1 個月)
 還款首期為 113 年 10 月
 ※申請需攜帶印章及身分證至本社辦理

原住民小額週轉專案貸款

一、貸款對象：年滿 18 歲具原住民身份之社員

二、貸款金額：每人限貸一筆，最高新臺幣 10 萬元

三、貸款利率：3%

四、貸款期限：6~60 個月

五、注意事項：

1. 本專案須符合本社之放款規定及儲蓄互助社相關法規。
2. 申請需檢附戶籍謄本或戶口名簿影本等身份證明文件。
3. 本專案貸款不得借新還舊。
4. 申請貸款時無原民會同類型專案貸款未清償。

◎ 原住民族 16 族：阿美族、泰雅族、排灣族、布農族、卑南族、魯凱族、鄒族、賽夏族、雅美族(達悟族)、邵族、噶瑪蘭族、太魯閣族、撒奇萊雅族、賽德克族、拉阿魯哇族、卡那卡那富族。

非凡五十專案貸款(11212)

一、貸款對象：入社滿一年以上，且無逾期貸款記錄之社員

二、貸款金額：每人最高額度 50 萬元

三、償還期數：最長 50 期 (每期 1 個月)

四、貸款利率：5.55%

五、申請期間：即日起至 113/12/31 日止

六、注意事項：

1. 本專案貸款第一年內不得超還或清償。
2. 本專案貸款同一經濟戶不得有借新還舊之情形。
3. 如有逾期還款情形發生，則恢復股金內/股金外利率計算。
4. 本專案貸款須符合本社放款政策規定及儲互社相關法規。

日本家之光協會 第 32 屆世界兒童繪畫比賽

《國內初賽甄選活動簡章》



中華民國儲蓄互助協會
CREDIT UNION LEAGUE OF THE REPUBLIC OF CHINA

- 1.主 題：自訂。
- 2.參加資格：本國籍6~12歲國小（含幼兒園）學生。（以實歲計算至113/8/31止）
- 3.作品規格：四開圖畫紙，厚度不超過3mm。
- 4.方式材料：不限，必須由作者自己獨立創作。
- 5.截止日期：113年7月19日(五)前線上報名並附上作品照片，個人及團體報名方式僅能擇其一報名。【須填寫清楚資料，符合參加資格始予參賽】



報名表單

◎個人報名（1~2人）：掃描右圖QR碼報名填寫資料，並上傳作品照片。

◎團體報名（3人以上）：由所屬學校或儲蓄互助社統一報名。

※作品照片請使用相機或手機拍攝，照片須明亮清晰且真實，不可使用照片特效及修圖軟體；照片檔案名稱格式：作品名稱-作者姓名（例：漂亮的天空-周杰倫）。

6.評選方式：

- (1)第一階段：參賽作品經由本會聘請之專家評比，選出低、中及高年級組各30件作品通過初選。
- (2)第二階段：通知初選通過之參賽者將作品於113年8月19日前寄至本會（註），由本會聘請之專家評比後選出低、中及高年級組各組特優獎、優選獎、佳作獎及入選獎；獎勵及表揚方式詳如第9條。

註：本會地址：404530 台中市北區北平路一段33號 行政組曾小姐收。

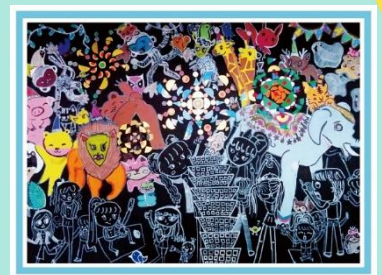
7.評選結果：

- (1)初選名單於113年8月上旬公告於協會官網。
- (2)得獎名單於113年9月底前公布於協會官網。

(下圖)31th 日本家之光協會
世界兒童繪畫比賽—銅賞獎

8.獎勵及表揚方式：

- (1)特優獎：每組1名，每名頒發獎金\$3600元及獎狀。
 - (2)優選獎：每組2名，每名頒發獎金\$2600元及獎狀。
 - (3)佳作獎：每組3名，每名頒發獎金\$1600元及獎狀。
 - (4)入選獎：每組6名，每名頒發獎金\$500元及獎狀。
- 各獎項均隨得獎通知，委由所屬學校或儲蓄互助社轉頒。



臺南市私立寶仁國民小學
雷謙菘（9歲）【動物嘉年華】

9.詳細注意事項請來電洽本社專職。

活動分享

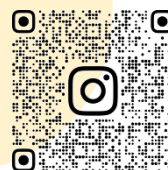


本社 113/5/2(四)於逢甲大學語文大樓與逢甲大學財富管理社共同舉辦本年度第一次慶祝國際儲蓄互助社節暨「儲」了家，還有我們「互」著你—理財工作坊。由本社陳柏鈞、陳霽蓉理事及教育委員擔任講師，透過分組角色模擬遊戲去規劃每個階段的理財建議以及以實例分享儲蓄互助社如何給予社員幫助等。



在活動的最後規劃了抽獎活動，也加碼推廣逢甲團隊 Instagram 追蹤帳號突破 200 人的抽獎活動，希望讓更多學生認識儲蓄互助社並從中得到幫助，也讓社會新鮮人更有儲蓄理財的概念。最後，十分感謝逢甲大學財富管理社的

學生們熱烈參與以及本社理事們的到場支持，讓活動圓滿落幕。[\(掃描 QR 碼追蹤\)>>](#)



@COSAVING_CU

儲互助國內大小事

國民年金二〇〇八年十月開辦後，部分經濟弱勢的被保險人，因無力繳納國民年金保險費，致死亡時因積欠保費，無法領取喪葬給付或遺屬年金。為此，嘉義縣社會局攜手「海星儲蓄互助社」，協助經濟弱勢者代繳國民年金保險費，確保被保險人家屬領取相關給付，目前已有四案受惠。

社會局長張翠瑤說，響應衛福部國民年金監理會「儲蓄互助社辦理協助國民年金弱勢被保險人繳納欠費試辦計畫」，透過中華民國儲蓄互助協會媒合，與嘉義縣「海星儲蓄互助社」合作，經國民年金服務員篩選保險給付大於積欠保險費的弱勢被保險人，由互助社代墊保險費，幫助民眾取得領取保險給付資格，待遺屬領到保險給付，再還錢給互助社，保障經濟弱勢家庭基本權益。

資料來源：自由時報—《嘉縣儲蓄互助社 助弱勢領國民年金給付》(記者蔡宗勳／嘉義報導)

網址：<https://news.ltn.com.tw/news/ChiayiCounty/paper/1642506>

社員防癌互助基金

一、保障期間：一年（每年 6/1 至次年 5/31 日）

二、保障內容：如下表

保障項目	基礎型	加倍型
年繳互助費	1,650 元	3,300 元
因罹患癌症住院醫療	1,000 元／每日	2,000 元／每日
因罹患癌症外科手術醫療	30,000 元／每次	60,000 元／每次
因罹患癌症門診醫療	1,200 元／每次	2,400 元／每次
因罹患癌症身故	100,000 元	200,000 元

三、投保須知：

- (1). 初次加保至 65 歲（未滿），續保年齡至滿 70 歲。
- (2). 新參加及提高計畫須提供健康聲明書，經核保通過後始予以承保。（疾病等待期間為 30 天）
- (3). 社員於每月 25 日前申請參加後，次月 1 日起生效，每年申請受理至次年 1/25 日止。
- (4). 除外責任：契約生效前已罹患癌症者，不負給付責任。已罹患癌症者，不得提高計畫。

重大疾病互助基金

一、保障期間：一年（每年 8/1 至次年 7/31 日）

二、保障內容及年繳互助費：如下表

保額	投保年齡	互助費
15 萬元	滿 15 歲以上~40 歲未滿	330 元
	滿 40 歲以上~50 歲未滿	840 元
	滿 50 歲以上~60 歲未滿	1,560 元
	滿 60 歲以上~65 歲未滿 (續約至滿 70 歲)	2,820 元

※重大疾病：係指本契約生效日起持續有效六十日以後所發生，並經合格醫院及醫師診斷初次罹患符合下列定義之疾病：「急性心肌梗塞(重度)，冠狀動脈繞道手術，腦中風後障礙(重度)，末期腎病變，癌症(重度)，癱瘓(重度)，重大器官移植或造血幹細胞移植」者，給付重大疾病保險金（互助金）。給付「重大疾病保險金」後，該被保險人之保險效力，即行終止。

三、投保須知：

- (1). 初次加保至 65 歲（未滿），續保年齡至滿 70 歲。
- (2). 新參加須提供健康聲明書，經核保通過後始予以承保。（疾病等待期間為 60 天）
- (3). 健康告知書寄回後，如於生效日前，有就醫記錄者，請履行告知義務。
- (4). 生效日期：社員於申請參加後，次月 1 日起生效。
- (5). 備註：每月加退保申請受理至次年 3 月 25 日為止。

★ 社務報導 ★

◇ 為加強本社與社員間連繫的正確性，若個人資料或通訊地址有變更的社員，請務必攜帶印章及身分證至本社辦理變更。

歡迎加入本社的 Line 可用手機號碼 0912046370 或 ID：22917993 加入，聯繫更方便。

◇ 首次使用轉帳匯款或無摺存款的社員，請務必來電告知本社，以免影響自身的權益。

◇ 113/03/01 起，本社調整人壽儲蓄安全互助基金(LS)個人最高給付額為 30 萬。

◇ 04/13(六)協/區會假力行路救國團舉辦本年度幹部研習會活動，本社共 11 位幹部參加。

◇ 04/16-18(二~四)協會辦理儲蓄互助社財務管理班研習會，本社專職陳筠筑報名參加。

◇ 05/02(四)本社於逢甲大學舉辦 113 年第一次慶祝國際儲蓄互助社節，活動圓滿成功。

◇ 05/08(三)協會辦理臺中市自立家庭計畫承辦社座談聯誼活動，本社 2 位專職報名參加。

◇ 05/18(六)區會假麒麟峰溫泉會館舉辦菁英營，本社共 10 位報名參加。

◇ 2 月份台中區會業務競賽本社第 1 名。

◇ 3 月份台中區會業務競賽本社第 2 名。

◇ 1 月份全國甲組業務競賽本社第 2 名。

◇ 2 月份全國甲組業務競賽本社第 3 名。

◆ — 【財務及業務統計表】 — ◆

項目/月份	3 月	4 月	5 月	項目/月份	3 月	4 月	5 月
社員人數	1987	2013	2021	貸 放 比	66.73%	73.51%	75.93%
股金結餘	\$283,627,046	\$283,970,593	\$283,033,322	貸 款 總 額	\$211,152,891	\$233,249,907	\$240,579,481
儲 蓄 率	96.38%	95.93%	95.79%	本 月 貸 款 金 額	\$30,943,094	\$32,197,145	\$9,832,000
儲蓄金額	\$978,055	\$1,128,198	\$1,017,563	創社至今 貸 款 筆 數	12,910	12,942	12,964
資產總額	\$339,534,293	\$339,639,059	\$339,529,654	創社至今 貸 款 累 計	\$3,313,850,480	\$3,346,047,625	\$3,355,879,625



玉山銀行—文心分行(代碼 808)
匯款帳號：0141-966-009680
戶名：台中市水湳儲蓄互助社



郵政劃撥：02137746
郵政儲金帳號：0021273-0762824
戶名：台中市水湳儲蓄互助社